

Franckesche Stiftungen zu Halle

Les Vrais Principes De L' Evangile Ou Du Salut, Qui Se Trouve En Jesus Christ, Le Seul Redempteur Et Sauveur Du Pécheur, Expliqués En Trois Dialogues ...

Vivien, Thomas
[Halle], MDCCLXIX.

VD18 13076647

Prémier Dialogue entre un Ministre et un de ses Paroissiens.

Nutzungsbedingungen

Die Digitalisate des Francke-Portals sind urheberrechtlich geschützt. Sie dürfen für wissenschaftliche und private Zwecke heruntergeladen und ausgedruckt werden. Vorhandene Herkunftsbezeichnungen dürfen dabei nicht entfernt werden.

Eine kommerzielle oder institutionelle Nutzung oder Veröffentlichung dieser Inhalte ist ohne vorheriges schriftliches Einverständnis des Studienzentrums August Hermann Francke der Franckeschen Stiftungen nicht gestattet, das ggf. auf weitere Institutionen als Rechteinhaber verweist. Für die Veröffentlichung der Digitalisate können gemäß der Gebührenordnung der Franckeschen Stiftungen Entgelte erhoben werden. Zur Erteilung einer Veröffentlichungsgenehmigung wenden Sie sich bitte an die Leiterin des Studienzentrums, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Haus 22-24, 06110 Halle (studienzentrum@francke-halle.de)

Terms of use

All digital documents of the Francke-Portal are protected by copyright. They may be downladed and printed only for non-commercial educational, research and private purposes. Attached provenance marks may not be removed.

Commercial or institutional use or publication of these digital documents in printed or digital form is not allowed without obtaining prior written permission by the Study Center August Hermann Francke of the Francke Foundations which can refer to other institutions as right holders. If digital documents are published, the Study Center is entitled to charge a fee in accordance with the scale of charges of the Francke Foundations.

For reproduction requests and permissions, please contact the head of the Study Center, Frau Dr. Britta Klosterberg, Franckeplatz 1, Halling Daniele 1998 (Salis Zehrung Gane)



Prémier Dialogue

entre

un Ministre et un de ses Paroissiens.

M. Bon jour, mon voisin. Vous voilà levé de grand matin et très occupé: votre bétail est soigné et vos valets sont à l'ouvrage. Je vois que les affaires de ce monde vous touchent de près.

P. Eh! Monsieur, tout cela est necessaire. Il faut beaucoup pour avoir de quoi se nourrir et se vêtir; il faut payer la rente de mon Locataire. Tout cela exige bien

des soins et de l'affiduïte.

M. Je suis fort éloigné de vouloir vous décourager de votre industrie. C'est de votre devoir de ne pas négliger vos affaires. Mais vous favez, qu'outre l'agriculture

culture yous avez une autre vocation; c'est le soin de nourrir et de vêrir votre ame.

P. Sans doute, il faut fonger à fon ame avant toute chose; c'est-là le principal: mais j'espère, que je néglige pas mon ame, ni le monde à venir. Je ferois bien mortifié de passer dans votre esprit pour être du nombre des méchans. Vous n'avez.

je pense, aucun sujet de -

M. Aucun sujet particulier de vous supconner plus que les autres. Mais quand je regarde autour de moi, et que j'observe l' indifference fur le falut, à la quelle les hommes s'abandonnent généralement; j' avoue que je suis pénêtré de compassion pour mon prochain et pour vous en particulier; car étant de cette Paroisse, je me crois obligé de vous avertir du risque que vous courrez; de peur que vous ne mourriez avant que d'avoir obtenu la remission de vos péchés par la foi en lesus Christ, et un héritage parmi ceux qui sont fanchifiés.

P. Mon Dieu, Monsieur, pourquoi entretenez - vous de nous des pensées si peu charitables?

M. N'

CHILLIA

M. N' injuriez pas le mot de Charité, qui fignifie le même que celui d' Amour. Or l'amour n'exige pas que nous pensions bien de tout le monde, quelque peu de fujet que nous en ayons; mais feulement, que nous fouhaitions et voulions du bien à tout le monde. Vous me croiriez donc un homme fort charitable, si je ne prenois aucun soin de votre salut, c'est-à-dire, si j' étois entièrement dépourvu de charité; n'est-ce pas?

P. Mais j'espère au moins, que vous ne nous condamnez pas tous. Il est vrai, que parmi nous il s'en trouvent de fort méchans, des jureurs, des ivrognes; mais aussi ne sommes - nous pas tous de ce nombre. Vous devez favoir vous - même, que je fréquente régulièrement l' Eglise, et que j'approche quelquefois de la Communion. Jamais de ma vie je n' ai fait le moindre mal à personne, et je rends à chacun ce qui lui revient.

M. C'est donc là - dessus que vous sondez vos éspérances pour l'Eternité? Si cela est, il faut que je vous dise ingénument, qu' elles sont dépourvues de tout sondement, et qu' elles s'évanouiront au jour

de la tentation. Examinons ceci sur les principes de la Parole de Dieu. "Vous n' avez jamais fait de mal à personne ". Sans doute que par-là vous voulez dire, que jamais vous n'avez volé, ni commis de meurtre. Je le crois; mais cependant vous avez commis beaucoup de péchés et fait beaucoup de mal, non seulement aux autres, mais sur tout à votre propre ame par les grandes et innombrables offenses que vous commettez tous les jours contre la fainte Loi de Dieu, jusqu'à avoir violé tous ses commandemens.

- P. Qu' est ce qui a pu vous faire juger si mal de moi?
- M. Vous-même, Dimanche dernier. Lorsque vous m'entendites reciter les Commandemens, vous repondites à chaque Commandement: Seigneur aye pitié de nous etc. N'étoit-ce pas confesser tout net que vous étiez coupable, que de demander miséricorde?
- P. Je n' ai jamais commis d'Idolâtrie, de meurtre, d' adultère -
- M. Oui, vous les avez commis. N'avezvous jamais aimé aucune des vanités et des biens passagers de ce monde plus que Dieu

Dieu et ses faveurs? ni craint aucune chofe plus que son indignation, en aimant mieux négliger un devoir connu, que de vous attirer quelques incommodités temporelles? C'est violer le prémier Commandement. Le fecond Commandement nous prescrit la manière d'exprimer la dévotion du coeur; c'est pourquoi tout ce qui s'est trouvé de malféant dans votre culte réligieux, telles que sont les distractions, la nonchalance, l'irrévérence, c' est une bréche faite à ce Commandement, toute aussi grande, que celle de se servir d'Images. Vous ne pretendrez pas ici, je suppose, de n'être point coupable et de n' avoir aucune négligence à vous reprocher dans le culte divin. Par conséquent cette même affiduité à l'Eglise et à la Communion, que vous vantez, mérite plûtôt d'être comptée avec vos péchés, que d'y mettre votre confiance pour être justifié devant Dieu. Il y a quelques minutes qu'en vous observant, je vous ai entendu prendre le nom du Seigneur en vain, vous en servant inutilement, et sans ce sentiment respectueux dû à sa divine Majesté, dont vous parliez. Peut-être

A 4

en avez - vous fait autant, plus de dix mille fois. C'est une transgression du troisième Commandement. Toutes les fois que vous avez négligé de vous rendre au culte divin le jour du Sabbath, fans un empêchement inévitable; que vous avez fouffert, que des pensées mondaines vous rendissent incapable de vous approcher du service de Dieu; que vous avez vaqué ce jour là à des affaires temporelles, qui auroient pû se faire un autre jour, et que vous avez négligé de confacrer à Dieu toute cette journée, en lisant, en écoutant et méditant sa Parole, en vous occupant à la priére et à des conversations édifiantes, - vous avez profané le jour du Seigneur. Le fommaire de ces Commandemens est: Tu aimeras le Seigneur ton Dieu de tout ton coeur; mais vous en êtes fort éloigné, toutes les fois que vous n'avez pas agi uniquement pour la gloire de Dieu. Et bien! que pensez-vous actuellement de votre innocence à l'égard des devoirs de la prémière Table?

P. Je ne prétends pas me justifier à l'égard de Dieu; mais je suis sûr, de n'avoir ja-

mais fait de mal à personne.

M. Vous

M. Vous ne diriez pas cela, fi vous comprenniez la spiritualité et l'étendue des Commandemens de Dieu, tels qu'ils font expliqués par notre Sauveur dans le fermon qu'il a tenu sur la montagne. C'estlà qu'il vous apprend, que la convoitise de l'oeil, ou du coeur est estimée un adultère aux yeux de la Divinité; et que la colère et sur tout un langage injurieux est reputé un dégré de meurtre. Comment pourroit - on s'absoudre soi même de ces choses? Si vous suivez cette même méthode pour comprendre le sens des autres Commandemens, vous connoitrez, que toutes les parties de votre conduite, qui ne repondent pas exactément à la condition dans la quelle la Providence vous a placée; que toute irrévérence et toute censure arrogante à l'égard de vos superieurs, et tout traitement inhumain et injurieux envers ceux, qui font au-desious de vous, font des bréches du cinquième Commandement. Vous connoitrez, que tous faux rapports, cénsures téméraires et la repétition des histoires qui sont injurieuses au caractère des autres, sont contraires au neuvième; et que tout murmure et mè-

A 5

con-

contentement, toute envie et avidité font des péchés défendus par le dixième.

- P. Il paroit donc, qu'il n'y a qu'un Commandement, contre le quel je n'ai point péché.
- M. Si vous vous connoissiez bien vous-même et la Loi de Dieu, vous ne vous abfoudriez pas non plus de celui-là. N'en foyez pas offensé, je parle par charité pour votre ame. Je ne vous crois ni voleur, ni brigand; cependant n' auriezvous jamais célé les défauts et les mauvaises qualités de ce que vous avez vendu, lorsque vous faviez qu' on les ignoroit, de peur de perdre l'occasion de le vendre? De plus, n' auriez - vous pas souvent recommandé ou loué votre marchandise en termes généraux, qui étoient incompatibles avec une exacte vérité? N'auriezvous jamais pris cruellement avantage de la nécessité d'un vendeur indigent, et rabattu ses denrées beaucoup au - dessous de leur juste valeur? Toutes ces choses rendront certainement témoignage contre vous.

P. Mais,

- P. Mais, Monsieur, à ce compte vous condamnez tout le monde. Selon votre calcul, il n'y a pas un seul homme de bien sur la terre.
- M. Ce n'est pas mon calcul au moins, c'est celui de l'Ecriture: Il n'y a nul qui fasse bien, non pas même jusqu'à un seul. Rom. 3, 12.
- P. Enfin je suis bien aise, que vous ne me croyiez pas pire que mon prochain. J'espère, que je ferai mon salut aussi bien que les autres; car tous sont pécheurs.
- M. Par conféquent vous pensez, que vous n'avez pas besoin de vous inquiéter beaucoup, si vous l'êtes aussi; mais vous espèrez de passer dans la foule. N'est-ce pas, que voilà à-peu-près vos pensées à ce sujet? Mais à quoi sert le nombre vis à vis de Dieu, dont les yeux sont trop pénétrans pour qu' un seul puisse leur être caché, et dont le bras est trop puissant pour y pouvoir resister ou lui échaper? Eussiez-vous vecu dans Sodome ou dans le monde ancien, cette même pensée auroit pu vous endormir aux milieu des abominations qui y régnoient; mais jamais elle

elle n'auroit pu vous fauver de l'inondation du Déluge, ni des torrens de feu.

- P. A ce compte vous damnez tout le monde.
- M. Damnez! Quel mot est-ce là? il fignisse condamner à des tourmens éternels, ce qui n'appartient qu'au seul juste Juge. Je souhaiterois de toute mon ame préserver tous les hommes de cette misère; et c'est dans cette vue que je vous parle actuellement avec cette ingénuité et conformement à la Parole de Dieu.
- P. Qui peut donc être fauvé? est-ce vous feulement? Je vous prie, Monsieur, n' auriez vous jamais péché?
- M. Soyez férieux, mon ami. Le fujet que nous traitons est de la dernière importance. J' ai péché aussi bien que vous; j' ai grandement péché, et mes péchés méritent une damnation éternelle: mais il a plu à la bonté de Dieu de me reveiller à la repentance, il m'a fait apercevoir le risque que je courrois, il m'a animé à fuir l'ire à venir. Il m'a montré aussi les moyens d'éviter les tristes gages du péché, et déclaré dans le Saint Evangile le grand salut qui nous est préparé. Je l' ai

em-

别 13 次

embraffé et obtenu la remission de mes péchés par la foi en Jesus-Christ.

P. J'espère que je me suis répenti aussi; et je suis sûr, que si j'offense Dieu, j'en suis fâché après; et quant à la soi, vraiment, nous sommes tous Chrétiens, n'est-ce pas?

M. Si votre répentance est fincère, si votre foi est vive et salutaire; votre état est heureux, et vous n'avez rien à craindre. Mais mille personnes se trompent elles mêmes par une foi morte et une répentance imparfaite. Voulez - vous qu' on éprouve la fincérité de la votre?

P. Je le veux; car l'épreuve ne peut me faire aucun mal. Si elle sert à m'assurer davantage; tant mieux: si au contraire j'ai à risquer, j'espère qu'il n'est pas trop

tard de me corriger.

M. Vous parlez justement. Examinons donc prémièrement votre repentance. Or une véritable repentance renferme le sentiment du péché, de son énormité et de sa désormité, la haine qu'on en a, une humiliation, qui va jusqu'à nous porter à nous abhorrer nous-mêmes à cause du péché, la ferme resolution de l'abandon-

ner

ner effectivement et entièrement, et un retour à Dieu par une nouvelle vie. Votre repentance est-elle de cette nature?

P. J'espère qu'elle l'est.

M. Les gages du péché, c'est la mort, la mort éternelle. Croyez - yous meriter cette mort?

P. Autant que le reste des hommes, car tous font pécheurs : mais Dieu est miséricordieux.

M. Laissez-là le reste des hommes. Croyezvous A. B. que vous meritez la mort éternelle?

P. Si Dieu en usoit avec moi selon la rigueur de sa justice, je le crois : mais comme je crois que Dieu est miséricordieux, i'e-

spère, que je ferai mon salut.

M. Je crains, que les idées que vous vous formez de la miféricorde de Dieu n'empêchent une véritable repentance. Il paroit, que vous avez conçu des éspérances de miféricorde, sans être profondément rouché de l'extrême mifère où vous êtes fans elle, et que vous avez appliqué le baume salutaire, avant que d'être blessé. C' est ce que le Seigneur appelle, panser la froissure de la fille de son peuple à la légere.

gère, Jer. 6, 14. Or il paroit que de cette manière vous vous êtes trompé. Vous ne vous êtes jamais vu dans l'état du péché et de la mort; vous n'avez jamais envisagé le péché comme odieux; vous n'avez jamais tremblé de périr, ni reconnu qu'il n'y a aucune resource ni aucune sorce en vous même; c'est pourquoi vous ne vous êtes jamais refugié à celui, qui est un refuge contre la tempête. Or si vous ne vous êtes jamais refugié à Jesus-Christ, comme étant destitué de tout secours et perdu sans lui, il est évident que vous n' avez encore aucun intérêt falutaire en lui.

Faites attention à ce qui arriva à ces convertis dont il est fait mention aux Actes des Apôtres: Les Auditeurs de St. Pierre eurent componction de coeur, et dirent: hommes frères, que ferons - nous? Le Geolier trembla, à la vue de sa condition misérable, avant qu'il fut baptisé et qu'il reçut la remission de ses péchés. St. Paul

tomba par terre -

P. Mais aussi étoit - ce des infidèles. Pour moi je suis baptisé dans mon enfance, je suis instruit dans les principes de la vraie Réligion, et j'ai toujours conservé la foi.

M. Dieu

M. Dieu n'agit pas toujours exactement avec tous de la même manière : mais gardezvous bien de ne faire pas trop dépendre de ces privilèges. Vous avez été baptifé de bonne heure: mais faites l'examen de votre coeur et de votre vie. N'avez-vous pas vécu bien des années comme étant fans Dieu dans ce monde? Au lieu de renoncer au monde, à la chair et au Diable, ne les avez - vous pas fuivi, ou du moins ne vous en êtes - vous pas laissé entrainer? N'est - ce pas le monde qui vous a fervi de guide en jugeant des chofes felon l'opinion des hommes en oppofition de ce que vous en dit la Parole de Dieu? Ne vous êtes-vous pas conformé en bien des choses à ses coutumes, contraires aux Commandemens de Dieu? N' avez - vous pas à vous reprocher, de n' avoir que trop fouvent obéi aux convoitifes de la chair et à vos inclinations naturelles en violant la Loi pure de votre Dieu, si ce n'est par des offenses actuelles, du moins en indulgeant à de mauvaises penfées et en vivant dans des péchés moins énormes en apparence? et le Diable n' a - t - il pas été votre maitre pendant un temps

temps confidérable qui vous entrainoit à offenser Dieu par la profanation de son faint Nom et du jour de repos, et cela uniquement pour l'amour de quelques plaisirs frivoles; ce qui prouve évidemment l'ascendant qu'il a pris sur vous? Et n' avez - vous pas toujours continué ce train sans vous en mettre en peine, dans l'espérance frivole que tout iroit bien? et même n'est-ce pas en quelque manière le cas, où vous vous trouvez actuellement? - Vous en convenez, je le vois. Il est dont évident, que vous avez rompu votre voeux baptismal, et par conséquent il est d'une nécessité absolue de retourner à Dieu et de commencer tout de nouveau.

- P. Et comment faut il que je commence de nouveau?
- M. C'est en confessant, que par votre éloignement de Dieu vous vous êtes plongé dans un état de péché et de misère; aliéné ou séparé de Dieu, enclin au mal, et par conséquent le coeur rempli d'inimitié envers Dieu; que par toutes ces choses vous méritez son juste courroux, et que couvert de crimes vous touchez au moment de votre ruine.

B

P. Je



P. Je sius prêt à abandonner tout péché, à retourner à Dieu, et à me corriger. Cela

fuffit-il pour faire mon falut?

M. Ce sont de bonnes résolutions, mais elles ne paroissent pas procéder d'un vrai principe. Vous voudriez abandonner le péche, et mieux faire., Vous croyez qu' il ne tient qu'à votre amendement et à vos bonnes actions pour vous rendre propre à être reçu en grace, et à avoir part aux mérites de Christ. Mais cela vient d'un ésprit légal, d'une confiance en soi-même d'un empressement à établir fa propre justice. Quand je verrai, que vous vous reconnoitrez pécheur vil et miférable, et que, femblable à Job, vous vous détefterez yous - même; quand je vous verrai convaincu, que vous êtes abfolument indigne de la moindre grace, et incapable par vous-même de faire aucun bien; quand je vous verrai renoncer à vos meilleures actions, comme étant fouillées par le péché, et vous jetter aux pieds du Seigneur comme perdu, et déstitué de toute autre resource, révenu de toute confiance en vous-même, mais la mettant uniquement dans la promesse du falut,

falut, faite en Jesus-Christ; quand tout ceci ne sera pas seulement l'aveu de la langue, mais que la conviction en sera gravée profondement dans votre coeur; c'est alors que je croirai, que la grâce divine commence à avoir son oeuvre dans votre ame.

P. Ah, Monfieur, c'est vouloir me jetter dans le désespoir!

M. Aussi souhaiterois-je en effet, que vous puissiez désespèrer de tous ces vains efforts que vous faits pour établir votre justice; car ce n'est qu'alors que vous serez capable d'estimer tout le prix de la redemption de Jesus-Christ, et d'avoir recours à lui, comme à votre unique sauveur, qui est venu annoncer la délivrance aux captifs et guérir les coeurs brisés.

P. Je crois fort bien, que tout cela est nécessaire pour un pécheur notoire, ou bien pour un Payen; mais moi, j'ai toujours vécu en quelque sort dans la crainte de Dieu, j'ai fréquenté mon Eglise, j'ai toujours eu la soi

M. J'ai tout lieu de douter, que vous ayez jamais eu une vraie foi: mais je vous parlerai une autre fois plus amplement sur ce B 2 sujet

sujet. Pour l'heure je me contenterai d' ajouter, qu'il est évident, que votre repentance n'a pas été réelle. Vous n'avez jamais vu ni fenti le danger où vous êtes, et par conféquent vous ne pouviez jamais défirer comme il faut de lui échaper. Vous vous êtes toujours flatté de l'espérance, que vous étiez à l'abri de toute facheuse attente, ou que vous le seriez certainement, dès que vous vivriez un peu mieux; ce qui au fond n' étoit qu' une confiance en vous - même. Et à l' égard des autres branches de la repentance, comme d'abandonner le péché, il est évident, que vous ne vous êtes pas fait conscience de vivre dans plusieurs péches habituels ; et quant à ce qui est de retourner à Dieu, le torrent de vos passions, et le cours ordinaire de la vie, que vous avez fuivi, ne vous a pas seulement permis de vous appercevoir, que vous vous étiez éloigné de lui.

Quoi qu'il femble, que vous ne le fachiez pas, il est cependant très constant, que le principe régnant en vous est le même, dont tout homme animal se laisse gouverner, savoir le principe du péché

péché et de la corruption. Bien loin de ne chercher qu'à plaire à Dieu, vous n' avez toujours cherché qu à vous plaire à vous - même, en satisfaisant aux désirs de la nature corrompue, tels que les plaifirs fenfuels, les richesses, l'estime du monde, l'aise, et bien d'autres semblables. Voilà le principe qui vous animoit dans toute votre conduite, au lieu d'obéir à ce commandement: Faites toutes choses à la gloire de Dieu. Et même en vous examinant de plus près, vous découvrirez dans votre coeur une inimitié contre Dieu. Car c'est ce qu'en dit l' Apôtre Rom. 8, 7. L'affection de la chair (et telle est la situation où se trouvent naturellement tous les hommes) est inimitié contre Dieu. Et cette inimitié se montre, en s'opposant à la volonté de Dieu, en commettant ce qu'il a défendu et négligeant de faire ce qu'il a commandé; comme aussi en s'éloignant de Dieu comme d' un ennemi, et tâchant de se dérober à sa vue; comme il est marqué d'Adam. - N' avez vous pas fort souvent passé des journées et des semaines sans penser sérieusement à Dieu, quoique sa main vous comblât

blât continuellement de bienfaits innombrables? N'avez vous pas fait des efforts pour bannir et étouffer ces penfées, qui vous faifoient fouvenir malgré vous de Dieu et de l'éternité; ne les avez-vous pas regardé comme autant d'ennemis de votre tranquilité? ne les avez-vous pas noyées dans les foucis de ce monde, dans de vaines conversations et dans des amufemens frivoles? et de cette manière ne vous êtes-vous pas enfui de devant Dieu? Vous ne sauriez en disconvenir, n'estce pas?

Jusqu'ici, fouffrez, que je vous parle franchement, jusqu'ici, dis-je, vous vous êtes égaré, le danger qui vous ménace, vous a fort peu inquièté; vous vous êtes trompé vous-même, et vous avez parlé de paix à votre ame, là où il n'y avoit point de paix. Présentement c'est à vous à reslechir sur ce que je vous ai dit; li-sez la Ste. Ecriture; examinez-vous vousmême, et priez Dieu, qu'il veuille vous donner un sentiment de votre véritable état et un jugement droit en toutes choses.

Second